

FEELING GLASSES



Sankofa
Storytelling for
the Digital Age



Created & published on StoryJumper™ ©2019 StoryJumper, Inc.
All rights reserved. Sources: storyjumper.com/attribution



Listen to this book:
storyj.mp/afs5qs97wsb3

Šťastie

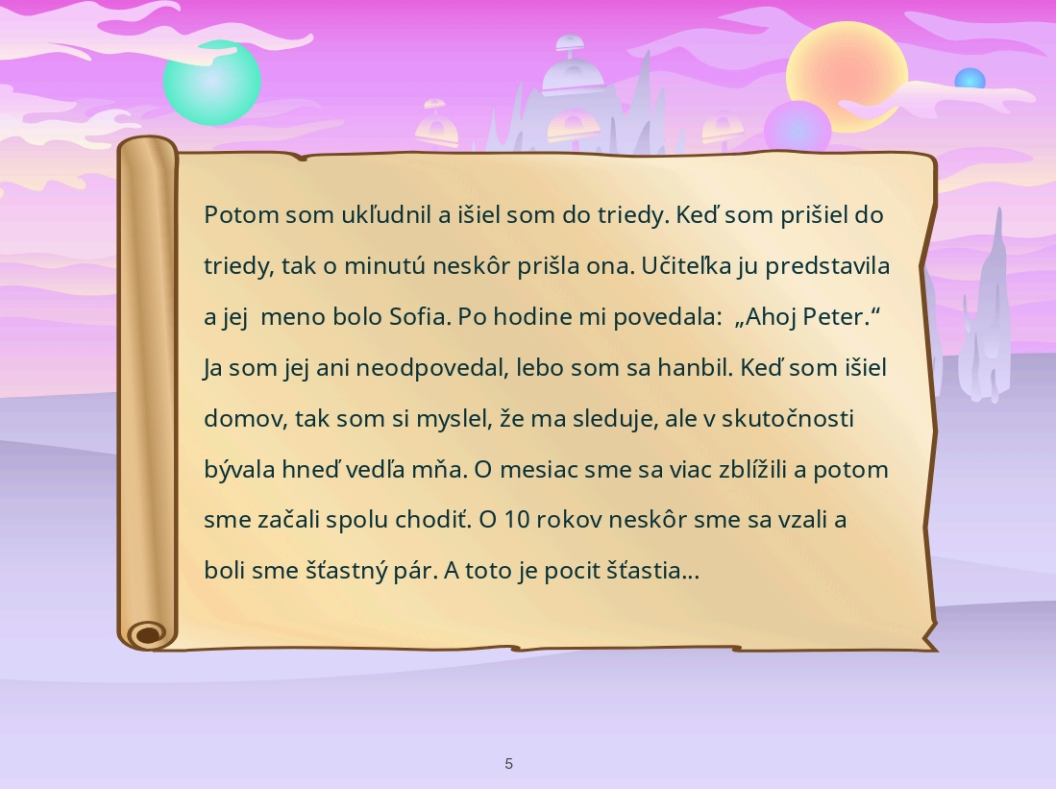
HAPPINESS



PRÍBEH ŠŤASTIA

Človek žije svoj život miestami radostný, chvíľami starostný, niekedy uponáhľaný inokedy spomalený a hľadá šťastie. Už dlho som ho hľadal, ale dnes som mal taký pocit. Ráno som išiel do školy, niesol som knihy a nabúral som do dievčaťa. Začervenal som sa a zdvihol som jej a aj moje knihy. Odrazu som akoby skamenel. Dievča povedalo: „Ahoj, prepáč mi, že som do teba nabúrала.“ „Prepáč, ty si tu nová, nevšimol som si ťa.“ Preletela medzi nami iskra, mal som pocit šťastia.





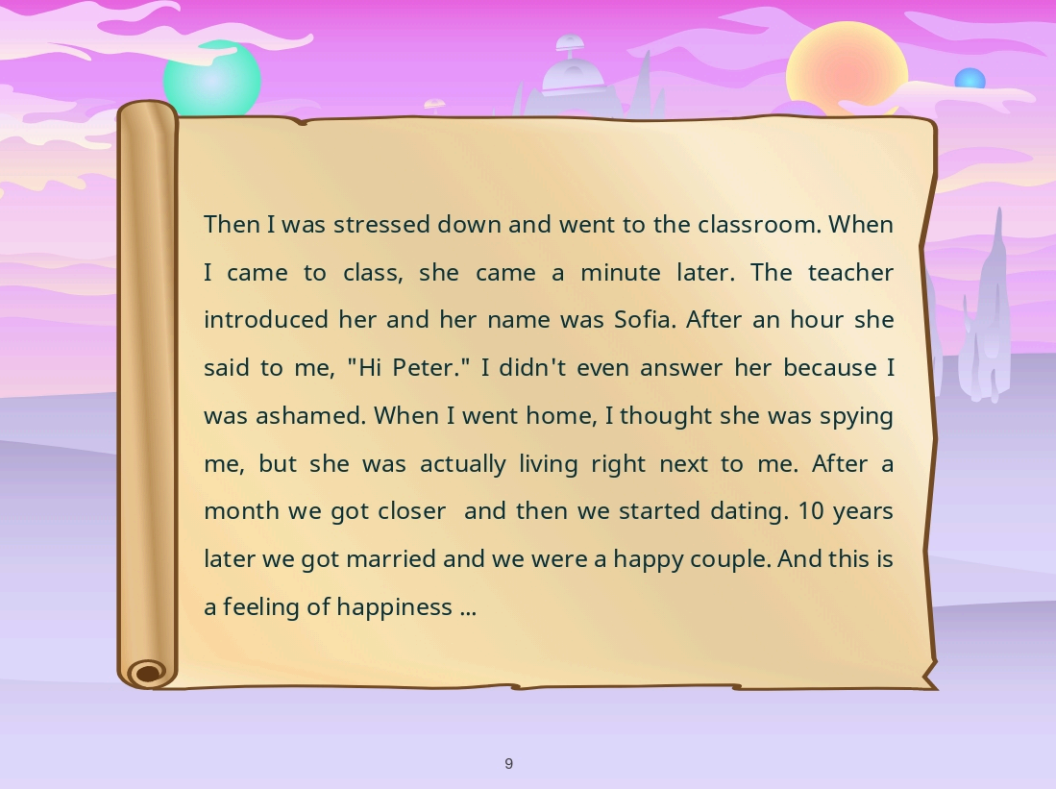
Potom som uklúdnil a išiel som do triedy. Keď som prišiel do triedy, tak o minútú neskôr prišla ona. Učiteľka ju predstavila a jej meno bolo Sofia. Po hodine mi povedala: „Ahoj Peter.“ Ja som jej ani neodpovedal, lebo som sa hanbil. Keď som išiel domov, tak som si myslel, že ma sleduje, ale v skutočnosti bývala hneď vedľa mňa. O mesiac sme sa viac zblížili a potom sme začali spolu chodiť. O 10 rokov neskôr sme sa vzali a boli sme šťastný pár. A toto je pocit šťastia...



STORY OF HAPPINESS

Man lives his life partly joyful, sometimes carried, sometimes hurried, sometimes slower and he is looking for happiness. I've been looking for it for a long time, but today I felt that way. In the morning I went to school, carried books and bumped into a girl. I blushed and picked her and my books up. Suddenly I seemed to be petrified. The girl said, "Hi, I'm sorry I bumped into you." "I'm sorry, you're new here, I didn't notice you." A spark flew between us, I felt happy.





Then I was stressed down and went to the classroom. When I came to class, she came a minute later. The teacher introduced her and her name was Sofia. After an hour she said to me, "Hi Peter." I didn't even answer her because I was ashamed. When I went home, I thought she was spying me, but she was actually living right next to me. After a month we got closer and then we started dating. 10 years later we got married and we were a happy couple. And this is a feeling of happiness ...

Smútok

SADNESS

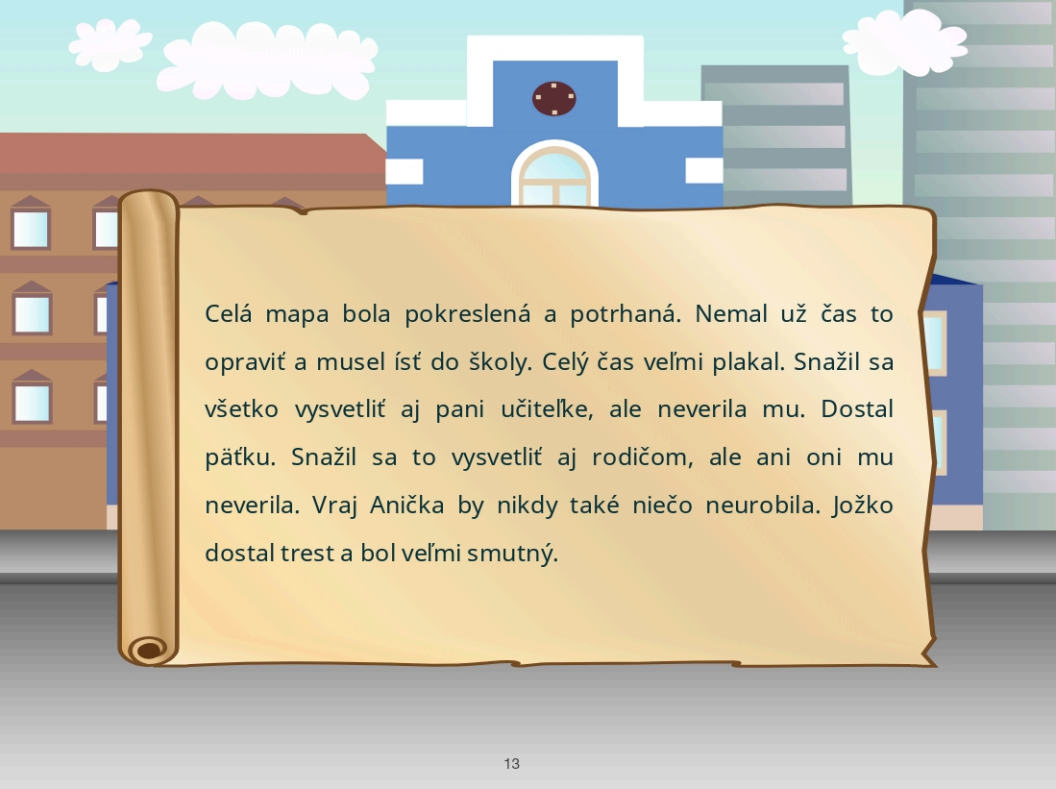




PRÍBEH SMÚTKU

Jedného krásneho dňa bol Jožko doma. Pracoval tvrdo na dôležitom projekte z geografie. Musel urobiť mapu svojho mesta. Pracoval na ňom štyri hodiny. Keď to dokončil, bol na seba hrdý a rozhodol sa zdriemnuť si. Keď sa zobudil, stalo sa niečo hrozné. Jeho sestra Anička stála nad projektom s ceruzkami. Chcelo sa mu plakať.



The background features a stylized town scene. On the left is a brown building with several windows. In the center is a prominent blue building with a white arched doorway and a small circular window above it. To the right are grey buildings with horizontal stripes. The sky is light blue with white, fluffy clouds. In the foreground, a large, yellow scroll with a brown border is unrolled, containing text.

Celá mapa bola pokreslená a potrhaná. Nemal už čas to opraviť a musel ísť do školy. Celý čas veľmi plakal. Snažil sa všetko vysvetliť aj pani učiteľke, ale neverila mu. Dostal päťku. Snažil sa to vysvetliť aj rodičom, ale ani oni mu neverila. Vraj Anička by nikdy také niečo neurobila. Jožko dostal trest a bol veľmi smutný.

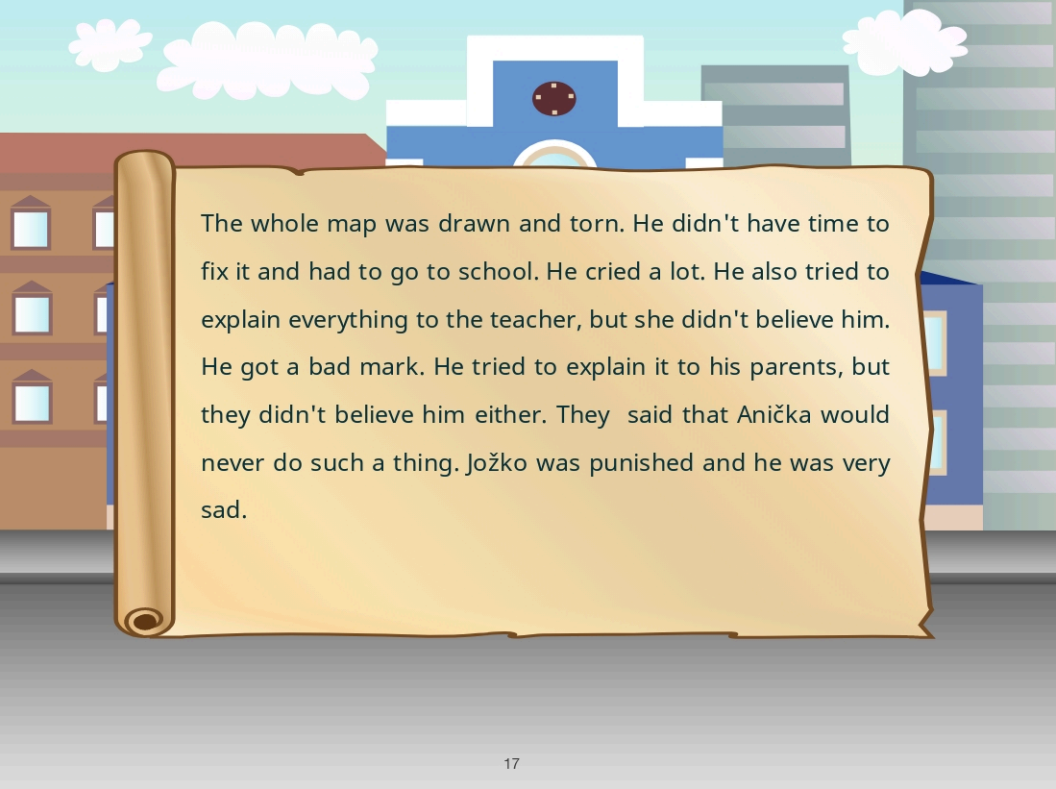




STORY OF SADNESS

One beautiful day, Jožko was at home. He worked hard on an important project from Geography. He had to make a map of his city. He worked on it for four hours. When he finished, he was proud of himself and decided to take a nap. When he woke up, something terrible happened. His sister Anička was standing over the project with pencils. He wanted to cry.





The whole map was drawn and torn. He didn't have time to fix it and had to go to school. He cried a lot. He also tried to explain everything to the teacher, but she didn't believe him. He got a bad mark. He tried to explain it to his parents, but they didn't believe him either. They said that Anička would never do such a thing. Jožko was punished and he was very sad.

Strach
FEAR



PRÍBEH STRACHU

Jedného slnečného dňa sa Janko, Miško a Lucia hrali na detskom ihrisku. Hrali sa hodiny až dokiaľ počuli divný zvuk zo starej čudnej budovy. Najprv sa rozhodovali, či tam majú ísť. Nakoniec sa rozhodli, že pôjdu za dobrodružstvom. Trochu sa báli, čo ich tam bude čakať. Vošli do budovy a videli blikajúce svetlá. Počuli divné zvuky. Budova mala päť poschodí, tak sa rozhodli, že ju celú preskúmajú. Na druhom poschodí videli niečo prebehnúť po chodbe. Veľmi sa vyľakali.



Na treťom poschodí boli bezdomovci. Keď išli po schodoch začuli krik a videli utekať muža. Dobre, že si nepolámal nohy. Veľmi sa zľakli, čo ich čaká na poslednom piatom poschodí. Prišli na posledné piate poschodie a blikali tam svetlá a bol tam veľký neporiadok. Utekali po schodoch dole a na prvom poschodí videli nebezpečných ľudí. Tí ľudia si ich nevšimli. A tak sa im podarilo utiecť bezpečne na detské ihrisko. A hrali sa tam spokojne až do večera. Na tento deň zrejme nikdy nezabudnú.



STORY OF FEAR

One sunny day, Janko, Miško and Lucia played on the playground. They played for hours until they heard a strange sound from an old strange building. At first they decided whether to go there, finally they decided to go on adventure. They were a little worried that what would wait them there. They entered the building and saw flashing lights and heard strange sounds. The building had five floors and they decided to explore it whole. On the second floor, they saw something running down the hall. They were terrified.



There were homeless people on the third floor. As they walked up the stairs, they heard screams and saw a man running away. He almost broke his legs. They were terribly frightened by what will await them on the last fifth floor. They came to the last fifth floor and the lights flashed and there was a big mess. They ran down the stairs and saw dangerous people on the first floor. Those people didn't notice them. And so they managed to escape safely to the playground. They played there happily until the evening. They will probably never forget this day.

Bláznivost^{iv}
CRAZINESS



PRÍBEH BLÁZNIVOSTI

Janko išiel po ulici, prehádzal sa, prechádzal a zrazu vidí slona na ktorom sedí Marienka. Marienka ho zavolá na slona a bláznivo sa do seba zaľúbia. Spolu sa vybrali do cirkusu, z ktorého ukradli ľavu a šťastne zamilovaní sa vybrali do Francúzska. Po ceste do Francúzska stretli Marienkinho ex - FERKAAAAA!! Ferko s nechutenou tvárou hovorí: „TO ČO MÁ ZNAMENÁŤ?“ Vybral pušku a bum do Janka. Marienka začala utekať a utekala veľmi dlho. Po ceste stretla Francúza a ten ju zaviedol do blízkej křčmy. Tam stretla lásku svojho života s ktorou mala neskôr dve deti - Alžbetku a Grétku.



Po pár rokoch na to, keď deti vyrástli, Marienka sa prechádzala po meste a stretla Ferka ako kradne a žije na ulici. Vyzeral ako bezdomovec. Snažil sa ju schmatnúť, ale jej sa podarilo utiecť a skryť sa v dave. Rýchlo utekala na políciu a nahlásila ho za vraždu Janka, ktorého zabil Ferko pred pár rokmi. Dostal sa do väzenia na 10 rokov. Vo väzení, pri obede stretol divnú pani, ku ktorej si sadol a zalúbili sa do seba. V ten deň boli na obed kuracie nugetky. Sľúbili si, že keď sa z väzenia dostanú preč, postavia si dom a v ňom budú mať každý deň kuracie nugetky ako pamiatku na to, kde sa prvýkrát spoznali. Postavia si stánok, v ktorom budú predávať balóny. Nakoniec sa im to splnilo a žili spolu šťastne až do smrti. No Marienku bohužiaľ zrazilo auto a zomrela celkom mladá.



STORY OF CRAZINESS

Janko was walking down the street, walking, walking, and suddenly he saw Marienka sitting on the elephant. Marienka called him to join her on elephant and they fell in love crazily. Together they went to the circus, from which they stole a camel, and happily in love they went to France. On the way to France they met Marienkin's ex - FERKOOO!! Ferko said with a disgusted face: "WHAT DOES IT MEAN?" He picked up a rifle and shot Janko. Marienka started to run and she ran for a very long time. Along the way, she met French guy and he led her to a nearby pub. There she met the love of her life with whom she later had two children - Elizabeth and Greta.



A few years later, when the children were growing up, Marienka was walking around the city and met Ferko stealing and living on the street. He looked like homeless. He tried to grab her, but she managed to escape and hide in the crowd. She quickly ran to the police and reported them the murder of Janko, who was killed by Ferko a few years ago. He was imprisoned for 10 years. In prison, at lunch he met a strange lady, to whom he sat down and they fell in love. There were chicken nuggets for lunch that day. They promised that when they will get out of prison, they will build a house and they will have chicken nuggets every day as a reminder of where they first met. They will set up a stall selling balloons. In the end, it came true for them and they lived happily ever after. Unfortunately, Marienka was hit by a car and she died quite young.

Hnev
ANGER



PRÍBEH HNEVU

Pred mnohými rokmi bol jeden chlapec menom Samo. Bol chytrý, talentovaný a krásny, no bol výbušný. Nikto sa s ním nedokázal kamarátiť. Často prepadal hnevu a robil rôzne veci, ktoré ubližovali ľuďom okolo neho. Bol často drzý aj na svojich rodičov. Jeho rodičia boli veľmi sklamaní. Mal aj sestru, na ktorej si niekedy vybíjal zlosť. Preto sa jeho rodičia veľmi obávali, že nikdy nebude mať žiadnych kamarátov. Raz prišiel do školy s veľmi zlou náladou a bol hnusný na spolužiakov, ktorí za nič nemohli, a tak jeho rodičia dostali nápad.



DIPLOM - DIPLOMA

For second place in the field of...

Certification...



DIPLOM - DIPLOMA

DIPLOM - DIPLOMA

irresistible

THURIST

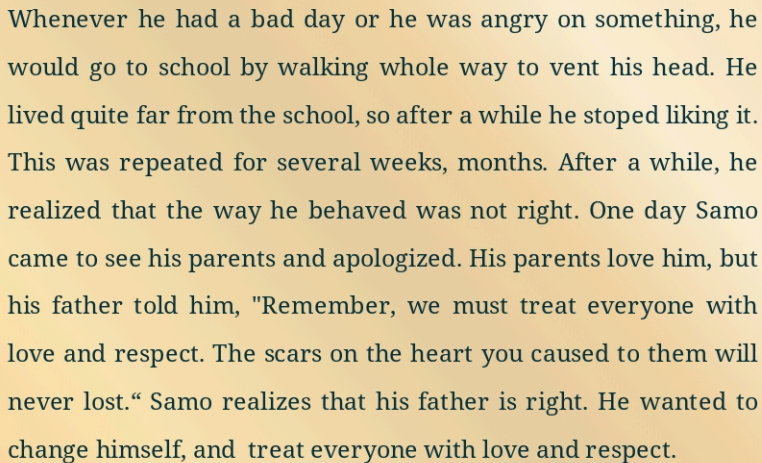
Vždy keď mal zlý deň, alebo bol na niečo nahnevaný tak išiel do školy pešo. Aby si vyvetral hlavu. Býval celkom ďaleko od školy, tak po nejakom čase ho to prestalo baviť. Takto sa to opakovalo niekoľko týždňov, mesiacov. Po nejakom čase si začal uvedomovať, že tak ako sa správal nebolo správne. V jeden deň Samo prišiel za rodičmi, a začal sa ospravedlňovať. Jeho rodičia ho mali radi, ale otec mu povedal: „Pamätaj si, že ku každému sa musíme správať s láskou a rešpektom. Jazvy na srdci ktoré si spôsobil, sa nikdy nestratia.“ Samo si uvedomoval, že jeho otec má pravdu. Chcel sa zmeniť, a tak sa správal ku všetkým s láskou a rešpektom.



STORY OF ANGER

Many years ago there was one boy called Samo. He was smart, talented and handsome, but he was explosive. No one wanted to be friend with him. He often got angry and did various things that hurt the people around him. He was often rude to his parents as well. His parents were very disappointed. He also had a sister, to whom he sometimes get angry. Therefore, his parents were very afraid that he would never have any friends. Once he came to school in a very bad mood and was rude to innocent classmates, so his parents got an idea.





Whenever he had a bad day or he was angry on something, he would go to school by walking whole way to vent his head. He lived quite far from the school, so after a while he stoped liking it. This was repeated for several weeks, months. After a while, he realized that the way he behaved was not right. One day Samo came to see his parents and apologized. His parents love him, but his father told him, "Remember, we must treat everyone with love and respect. The scars on the heart you caused to them will never lost." Samo realizes that his father is right. He wanted to change himself, and treat everyone with love and respect.



storyjumper.com